

## Duramente atacados los Diputados!!

Va a haber tamaño broncón con los padres de la Patria!

Uno de los periódicos de la tarde, se rajó en una forma que nos dejó oñónitos. Se refirió al viaje de los señores diputados, y los trató de chiquillos atolondrados, de vagos, de irresponsables, de viajeros incansables y de un motón de cosas más.

En nuestra vida habíamos leído cargos de tal tamaño en contra de los padres de la patria.

Todo por un pequeño viajecito!

El ataque fué de fondo y duro, hasta tal punto, que nos otros creímos q' el ataque se había hecho en realidad porque en vez de haber viajado a los países centroamericanos, los diputados se habían equivocado, y se habían ido para Pekín o para Moscú!

Eso nos hizo volver a leer las crónicas de viaje de los representantes y nos dimos cuenta que no, que de ninguna manera el viaje había sido a la cortina de hierro. Volvimos a leer el comentario del periódico, y por segunda vez, los pelos se nos heriza-

ron, el corazón nos palpitó más que cuando se ve un hermoso pillón en la Avenida Central, los pies se nos enfriaron, el pulso se nos paralizó, las cuerdas vocales se nos paralizaron y todo nuestro cuerpo estaba en un puro mueve que te mueve.

Además dijo el comentarista, que los representantes de los ciudadanos ante el recinto, parecían niños que cuando la maestra les decía que había viaje al campo, no pensaban más que en el paseo, y se entusiasmaban, y reían, y hacían jerigonzas, y aparecían los cuchufletos, y todo era felicidad y entusiasmo. También, como quien no quería la cosa, agregó el comentarista que eran ya muy pocas las excepciones en la Asamblea en lo que respectaba a gente culta y preparada. En fin, después de un gusto, un trancazo!!!

Estamos seguros que todos estos diputados que viajaron, en su vida se vuelven a apuntar en uno de esos viajes de turismo!!!

## Un día quiso viajar...! y arrió sus bártulos...!

Un día quiso viajar.  
Arrió sus bártulos,  
y lejos fué a dar!

Desde tierra lejana,  
donde todo fué caviar,  
dijéronle en tono serio:  
Ud. ya debe parar!

Pero siempre muy orondo,  
como hombre muy singular,  
al instante contestó:  
Parar yo...?, eso nunca;  
antes, mucho antes, "catar"!

Fué así como un día,  
después de mucho caminar,  
nuestro personaje dijo,  
prefero seguir mi oficio:  
Caminar!

Y lleno de condecoraciones,  
de servicios y atenciones;  
de muchos vacilones  
que lo iban a matar,  
dijose para sus adentros;  
si esto no es vida,  
es que yo no sé chupar!!!



## Todos están hechos un Moño! - Oreamuno dice Ñoño!

En esta bien captada instantánea, aparece el Presidente hecho un moño con Toledo, Embajador en Guatemala, mientras el mismo Ulate le ordena al Canciller Lara que le agarre bien al representante diplomático en la tierra chapina, porque a la larga se les puede zafar! A la vez vemos a don Otilio muerto de risa, como siempre, fuerceándola duro y haciendo "chorizo", con los de seos de que el hombre de espaldas, que tiene un signo de interrogación, no se le haga humo y le siga ayudando mientras se aclaran todos los molotes.

Muchos podrán creer que ese hombre del signo de interrogación sea el nuevo personaje que apareció como presunto culpable asesino de Mary Duggan, que tan popular ha estado en estos días, pero es, ni más ni menos, que el Vice Presidente Oreamuno Flores!!!

Todos hechos una maleta en contra de Guatemala!!!

Y Guatemala, triste, acongojada, sólo se atreve a mirarlos tímidamente, mientras se dice a sí misma: De quién sería la metida de patotas...?



**La Semana Comica**

Semanario de Circulación Nacional

Director-Gerente: Julio C. Suñol

Dirección: 150 vs. al Norte de "La Nación"

Teléfono 6483

## CRÓNICAS de AYER y de HOY

(Por Dale Carnegie)

### SHEKEASPERE PRESTAMISTA

En vida, nadie se ocupó mayormente de él. Un siglo después de su muerte, apenas si la gente recordaba su nombre. Y, sin embargo, de entonces acá se han escrito millares y millares de artículos sobre su personalidad; su vida y sus obras han suscitado más comentarios que las de cualquier otro escritor antes y después de él. Miles de personas realizan todos los años reverente peregrinación a la florida aldea donde vió la luz el más insigne dramaturgo de todos los siglos.

También yo he estado allá. Fué en 1921 cuando visité el lugar y me pude dar el gusto de ir a campo traviesa de Stratford a Slattery, cruzando las praderas holladas hace tantos siglos por Shakespeare, cuando de chico algo negado cubría esas mismas distancias con andar presuroso para acudir a las citas con Ana Whately, la elegida de su corazón.

Lejos estaría entonces Shakespeare de sospechar que su nombre había de resonar a través de los siglos con la sonoridad de una gloria imperecedera y lejos también, por fortuna, de suponer que su romántico idilio culminaría en una amargura sin límites y en un pesar de toda la vida.

En efecto, ninguna duda cabe de que el matrimonio de Shakespeare fué la gran tragedia de su vida.

Amaba locamente a Ana Whately, verdad es, pero hacía algún tiempo que en las noches de luna, y no con fines muy santos, venía arrastrando el ala a Ana Hathaway, otra belleza de aquellas cercanías. Al enterarse esta última de que su amante iba a casarse con otra mujer, se quedó de una pleza y casi paraliza de espanto. Presa de gran desesperación, corrió a casa de unos vecinos y llorando de vergüenza, mientras un color se le iba y otro se le venía, confesó los motivos por los cuales Shakespeare estaba obligado a casarse con ella. Aquellos vecinos —gente sencilla y muy respetuosa de la santidad del hogar— mostráronse indignados, por escándalo y perfidia tan grandes; al día siguiente, corrieron al ayuntamiento para fijar en sus puertas las amonestaciones anunciando los bodas de Shakespeare con Ana Hathaway.

Ocho años mayor que su esposo era la mujer de Shakespeare y, desde los primeros instantes, la vida conyugal de ambos no fué sino una trágica farsa. En muchas de sus obras previene Shakespeare a los hombres acerca de los riesgos que entraña el casarse con una mujer de más edad, aunque en realidad muy poco tiempo vivió con su esposa bajo el mismo techo. La mayor parte de su tiempo lo pasaba en Londres y lo más probable es

### NOTA LUCTUOSA

La muerte de la señora Emelina Urbina de Pérez, ha venido a llenar de luto a un honorable hogar de la colectividad de Golfito.

Era doña Emelina madre bondadosa, esposa amorosa y hermana fiel. Los que la conocimos, sólo recuerdos gratos podemos tener de ella.

Se distinguía doña Emelina por su carácter femenino y dulce; por sus atributos de bien y por su siempre cordial y sincera amistad para con todos los que con ella trataban.

Al llevar nuestra voz de condolencia y de solidaridad en este doloroso trance, expresamos a la familia Pérez Urbina nuestra renovada muestra de amistad.

### Era Nudista

—Ya sé que te casaste hace algún tiempo. ¿Cuántos hijos tienen? —le preguntó.

—Pues, sí, me casé, como te escribí, hace quince años, hermano. Ahora soy padre de 22 hijos.

—¡Veintidós hijos! Es increíble! Entonces no creo que seas nudista. Lo que pasa es que desde que te casaste, no has tenido tiempo de vestirte.

que no visitara a su familia sino una vez al año, cuando mucho.

Stratford-on-Avon es hoy uno de los pueblecitos más encantadores de Inglaterra con sus casitas con techo de paja, sus preciosos jardines y sus pintorescas callejas. Mas en tiempos de Shakespeare era aquella

—Pasa a la Pág. 3

## Hablando CLARO

La Bananera con su negativa a las peticiones de los trabajadores, estuvo diciendo que lo que quería era defender los preceptos jurídicos de nuestra patria.

Nosotros no lo dudamos.

Defender los preceptos jurídicos, quiere decir, para los señores de la Bananera: negar salarios justos a sus trabajadores. No querer que tengan viviendas decentes. No facilitar viviendas saludables y dignas de seres humanos. No reconocer los salarios caídos. No prestar asistencia hospitalaria, ni aceptar servicios especializados para sus empleados. Todo esto, en el lenguaje de los señores de la Compañía Bananera, es estar defendiendo los preceptos jurídicos establecidos. Flaco servicio es el que le hacen a nuestras leyes, si creen que de esa manera es como nos pueden ayudar a mantener el orden jurídico vigente. Flaco servicio le están haciendo también al señor Presidente de la República, si creen, que de esa manera, le están dando validez al acuerdo que hubo entre los personeros de la citada Compañía y el Poder Ejecutivo. En fin., mal pero muy mal están quedando con los costarricenses todos, con su manera de actuar. Y están quedando muy mal porque los costarricenses en general estamos empeñados en que no sólo las Compañías como la Bananera, sino que también, las empresas todas, les den a sus trabajadores un trato justo y aceptable.

Estamos viviendo actualmente una época revolucionaria en el mundo entero. Están en juego en estos momentos históricos, los baluartes de la democracia y los valores eternos y espirituales. Están poniéndose a prueba, y sometándose a los ácidos más cáusticos, los órganos de la democracia, empeñada en mayor justicia social, libre de teorías extremistas, y las teorías de los comunizantes, empeñados, a como haya lugar, en meter cizaña y en es-

—Pasa a la Pág. 7

MUSICOS CELEBRES.....

*Rossini*  
1792-1868

Por M. Davalillo

Nace en Pesaro, en 1792, y muere en Ruelle (París), el 13 de noviembre de 1868.

Este conocido compositor de óperas recibe la educación elemental de música en Bolonia, después de haber sido iniciado por sus padres, que sentían y profesaban la música.

Progresó rápidamente en sus estudios.

A los dieciocho años de edad debuta estrenando dos óperas, una en Venecia y otra en Bolonia, que no gustaron.

Sin desalentarse sigue escribiendo y estrenando, pero no logró un éxito satisfactorio hasta representar en Roma El barbero de Sevilla, en 1816, obra que el público no supo apreciar en su primera representación, pero que luego, en las sucesivas, rindió a Rossini la máxima expresión de admiración entusiasta, tributándosele verdaderas ovaciones.

Desde este momento, la fama de Rossini llegó a todas partes, y pudo hacer con las empresas contratos ventajosos que le aportaron envidiables ganancias.

En Londres su talento y su nombre le aseguraron buenos miles de libras esterlinas, y en París obtiene, por la influencia del vizeconde Larocheffoucauld, el nombramiento de Intendente General de la Música Real, con la asignación de 20.000 francos al año, destino que, con la revolución de julio, perdió, pero aún pudo conseguir una pensión de 6.000 francos.

A los treinta y siete años de edad deja de escribir para la escena con su última ópera Guillermo Tell, obra cumbre, dedicándose exclusivamente a la música religiosa, produciendo entonces (1832) su célebre Stabat Mater, para orquesta, solos y coro, obra más dramática que religiosa.

Haendel y Rossini, sobre todo éste, tuvieron en cuenta lo delicado de la laringe humana, para no exigir de la voz lo que no estaba dentro de sus posibilidades. Este último maestro elegía, para interpretar sus óperas, a cantantes a los que había probado sus facultades vocales, para estar seguro de que podían cantar sin esfuerzo la parte a ellos confiada.

Fué Rossini enemigo de las libertades que solían tomarse los cantantes introduciendo notas extrañas y haciendo, en la interpretación de la sobras, alardes de virtuosismo, lo que prohibió en las suyas, obligándoles a ceñirse a lo escrito.

Obras escénicas de este maestro: además de las mencionadas, las más notables son La gazza ladra, Cenerentola, Zelmira, Semiramide, Moise, Otello.

Produjo, también, diversas cantatas dramáticas y religiosas, marchas militares, canciones, piezas vocales para la enseñanza, etc.

# BICICLETAS

DE 2 CANASTAS PARA TRANSPORTES

Recibió

## CICLO VICTORIA

ABDENAGO TORRES Z.

Calle Paso La Vaca.

Teléfono 6083 - Apartado 1956

# ULATE ORGANIZARA TODOS LOS AÑOS UN FESTIVAL DEL AIRE

## Con ese motivo, para entrenarse es que ha dispuesto aterrizar en el Aeropuerto del Coco cuando regrese

La película de la semana, puro Metroscofix, ha de ser el aterrizaje del mandatario Ulate en el Aeropuerto de El Coco. Después que se armó el tortón entre Guatemala y Costa Rica, con motivo de la negativa de la invitación para que Ulate visitara Guatemala, creyó el Pte. que lo más rimbombante, que lo más aceptable, sería hacer un aterrizaje, y ojalá forzoso, en el Aeropuerto de El Coco. Así, de esta manera, se da el taco de

ser el primer hombre que toca tierra coqueana en nave aérea de turismo. Y de turismo al por mayor!

En el pueblo costarricense hay entusiasmo por ver cómo se va a efectuar este aterrizaje. Con ese motivo, para el día del aterrizaje, se trasladarán hacia el lugar de los hechos, todos los viejos vagos que quieran hacerle competencia a los que vienen!

Sandwiches, cerveza, coca cola, helados de palito, arroz



con pollo, tamales de carne de caballo, papas fritas, chuletas de cerdo, cordero asado y muchas otras delicias serán

obsequiadas a todos los que asistan a este festival del aire.

Amigo allegado a nosotros, nos dice que Ulate tiene en mente apenas salga del poder, dar una serie de representaciones aéreas para cada navidad, esto, con el deseo de hacerle la competencia a Gui

lermo-Sáenz quien es el que hasta ahora ha tenido esta exclusividad en nuestra aldea. Veremos cuál de los dos sale triunfante.

Sáenz tiene experiencia, pero lo que es Ulate, no dudamos ha de quitarle el puesto!!!

### CRONICAS DE AYER Y DE HOY -Viene de la Pág. 2

una aldehuela apastosa donde imperaba la miseria y causaban estragos las epidemias. No se conocían allí desagües ni albañiles ni obras sanitarias de ninguna especie. Pícaras de cerdos rondaban a sus anchas por la calle principal alimentándose de basuras y desperdicios; el padre de Shakespeare —funcionario del ayuntamiento—fué multado una vez por depositar frente a su casa un montón de estiércol proveniente de los establos vecinos.

Quienes suelen quejarse de lo mal que hoy lo estamos pasando en los Estados Unidos bien harían en tener presente que en la época de Shakespeare, muchos de los habitantes de Stratford —la mitad de ellos— vivían de la caridad pública. Casi la totalidad de aquella gente era analfabeta. Ni los padres ni la hermana ni la hija y nieta de Shakespeare supieron jamás leer o escribir.

El hombre llamado a brillar con la gloria más pura e indestructible en la historia de las letras inglesas tuvo que dejar la escuela a los trece años de edad para ponerse a trabajar. Era su padre fabricante de guantes y a la vez agricultor, en tanto Shakespeare ordeñaba vacas, esquilaba ovejas, batía la mano en curtir cueros y en manteca y prestaba una grasar lonjas.

Al morir era Shakespeare un hombre rico, de acuerdo con lo que en aquella época se entendía por tal. A los cinco años de establecerse en Londres, ganaba sus buenos pesos como actor; luego adquirió acciones en dos teatros; pudo ya entonces vivir como la gente y se dedicó a prestar dinero en condiciones leoninas. Al cabo de poco tiempo, su renta ascendía a la respetable suma de trescientas libras esterlinas al año. El poder adquisitivo del dinero era por aquella época doce veces mayor que ahora, de modo que al cumplir Shakespeare los cuarenta y cinco a-

ños, su renta anual llegaba ya a los veinte mil dólares.

Con todo, ¿cuánto dinero —se pensará— legó a su mujer al morir? Pues ni un solo penique. Absolutamente nada, excepción hecha de una vieja cama, y aún eso fué un legado de última hora, pues aparece la referida cláusula escrita entre líneas y como puesta allí después de haber cerrado el testamento.

Sólo siete años después de la muerte de Shakespeare se comenzaron a publicar sus obras en forma de libros. Actualmente, quien quiera hacerse de un ejemplar de la primera edición lo podría adquirir en Nueva York al precio de un cuarto de millón de dólares. Y, sin embargo, de tales obras geniales como "Hamlet", "Macbeth" y "Sueño de un noche de verano", es muy probable que Shakespeare no haya sacado sino el equivalente de unos 660 dólares.

### CONSULTAS DE AMOR



Soy fea. Poco simpática. Dispicente y rezongona.

Me será difícil hacerme de un esposo...?

Contestación:

Mejor estudie algo. No piense en mínimas posibilidades!

Tengo mis cuarenta y cinco años. Me aparece un viejito de plata y entusiasta. Me propone matrimonio. Pero padece de úlceras, en el estómago. Me caso o no...?

Contestación:

A esta edad pidiendo gustos...? Entrele, pero éntrele como si fuera Ud. una linda pimpolla de quince años. Es su única oportunidad, oportunidad que sólo San Antonio le puede haber dado!!!

### Vago de Remate



Paseaban dos caballeros por uno de los barrios bajos de la ciudad en cuyas calles pululaban multitud de hombres, jóvenes en su mayoría, dedicados al "honesto" deporte de la vagancia.

Al pasar por una calle, vieron diez o doce individuos tumbados en las banquetas, sin otra preocupación que la de tomar el sol que les daba en la cara.

—¡Es lamentable que esta juventud no sepa aprovechar sus energías! —dijo uno de ellos.

—Son gentes que nacen flojas y el trabajo es un pecado para ellos— añadió el otro—. No obstante, voy a hacer una prueba con estos vagos.

Y sacando de su cartera un billete de diez pesos, gritó:

—¡Eh, señores! ¡Voy a regalarles diez pesos al que me demuestre ser el más vago!

¡Diez pesos? Oír esto y precipitarse todos sobre el caballero que acababa de hacer tal ofrecimiento fué en menos que canta un gallo. Sólo uno de los "flojos" permaneció impassible en su sitio.

—¡Tú te los has ganado! —dijo el caballero acercándose a él—. Todos corrieron al escuchar mi oferta, y en cambio tú ni siquiera te has movido. ¡Mira que eres flojo! Ahí tienes los diez pesos.

Y el "triunfador", sin moverse de la postura en que se encontraba, repuso:

—Por favor, métamelos en el bolsillo.



Llamada Urgente  
Por Ricardo Toledo

El Ocaso de una Vida  
Por don F. C.

Historia de Tres Amores  
Actúan estelarmente, don Mario, don Pepe y don Fernando. No se la pierda por nada del mundo!!!

La Corona de Hierro  
Por el Dr. Oreamuno Flores, quien protagoniza en forma estupenda, todos los dolores y apuros que se pasa una vez que se es coronado! Toda en colores!!!

## Señora...! Señorita...!

Sus piernas merecen lo mejor...!

Haga que luzcan como una joya en su estuche...!

Exija el

SIMBOLO DE GARANTIA...!

en cada media

# RITA

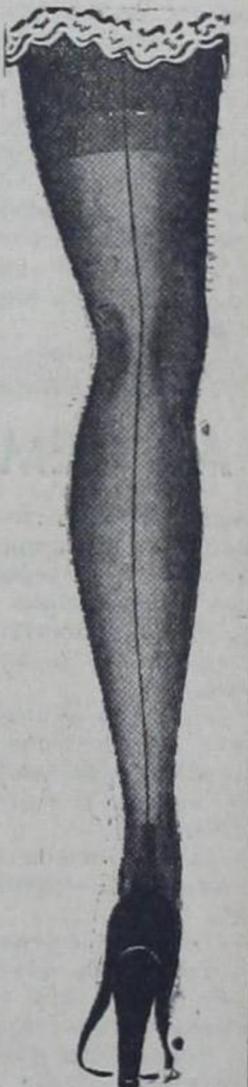
SUPER NYLON

Las únicas medias legítimas SUPER NYLON que tienen el número de las agujas perforado en cada media.

- \* Las más finas
- \* Las más durables
- \* Las más elegantes

Búsquelas en el

# TIENDA PERERA



# La Contraloría se pronunció en el sonado burumbún de la Junta de Protección y de la Dirección de Asistencia

Un pronunciamiento sí es no es...!

Ya todos los costaricenses estamos bien empapados, y mucha más que si hubiéramos pasado un aguacero sin paraguas, de la tremenda melcocha que se formó entre la Junta de Protección Social y la Dirección de Asistencia Social, en donde, en forma amable y caballerosa, le han estado tirando a la Junta de Protección, trastos, sombrillas, piedras, chinitas, botones, cuartillas, mamonazos, confites, discursos, jalea, jocotes, aguacates, rosarios, paños, perfumes Dana, pomada filoderma, jarabe de pico, alumbre, azufre, goma perla y muchas otras cosas más.

Ya, como debía de suceder fatalmente, la Contraloría se pronunció, pero como algunas veces lo ha hecho, lo hizo en una forma tan diplomática, que la verdad es que todavía estamos pensando cómo ha de quedar verdaderamente la cosa.

La Contraloría dijo:

La Auditoría no llena su



función por la inexperiencia del personal. La contabilidad hay que organizarla. Se producen sobregiros por falta de control del presupuesto. Hay deficiencias en las licitaciones. Se cambia el destino de las utilidades de la lotería.

Por lo demás, la Contraloría, se complace en reconocer que del estudio realizado no se desprende nada que haga dudar de la honorabilidad de los señores de la Junta...

Dudar de la honorabilidad de los señores de la Junta? Esto nunca!

Pero dudar que la cosa no anda muy bien que digamos...? Esto que lo conteste el mismo informe de la Contraloría!

Nosotros ni quitamos ni ponemos Rey!  
Que cada cual se guinde del árbol que le dé la gana!!!

## ENTRE CANTINEROS



Dos dueños de tabernas conversan.

—Yo no sé si tú eres como yo, Zuckermann; pero yo doy de beber muy pocas veces al fiado, y, cuando lo hago, es porque me pagan después lo que pido.

—Pues yo, Feinmann, hago exactamente todo lo contrario: cuando doy de beber al fiado, bajo el precio de las consumiciones.

—¡Hombre! ¿Y por qué haces eso?

—¡Oh, es muy sencillo, Feinmann! Ya sabes con qué frecuencia dejan de pagar, y así, si se da ese caso, prefiero perder menos.

# LOS OFICIALES MAYORES QUIEREN SER JEFES ADMINISTRATIVOS



botellón, y en todos los grupos políticos hay gentes ansiosas de serlo!  
Tontos serían si se dejan quitar esos huesazos!!!  
Pero quien quita un quite!

Los Oficiales Mayores de los Ministerios, en un alarde de confianza para sí mismos, así como también en otro "alarde de confianza para los partidos en los cuales ellos militan", están empeñados en que se haga una ley, por medio de la cual se establezca la necesidad de que a los Oficiales Mayores de los Ministerios, se les llame jefes administrativos, para poder conseguir que se le incluya en la Ley de Servicio Civil.

No podemos negar que los oficiales, y que por algo son mayores, hicieron caso al adagio que dice: camarón que se duerme se lo lleva la corriente". Fué así como ahora, están pero más entusiasmados que novio de muchacha millonaria, para que esa gracia que le piden al Presidente, les sea concedida.

Nosotros sólo decimos: la fuercita es permitida! Y que los acompañe la suerte, aunque de seguro este proyecto será combatido porque ser Oficial Mayor, verdaderamente que es un conseguirse un

## Muy Vivo!

Llegó una cortesana al cielo, pretendiendo entrar en la celestial morada, lo cual le impidió San Pedro, debido a sus muchos pecados.

A un vendedor de mariguana que la seguía, el seráfico portero lo despachó asimismo con cajas destempladas.

Estaban sentados los dos afuera sin saber qué hacer, cuando se presentó un obispo. Inmediatamente se abrieron las puertas del cielo para dar entrada a ta virtuoso personaje.

Y entonces, el marihuano tuvo una genial idea. Cargó con la cortesana como si fuera ésta un fardo y llamó a la puerta.

—¿Quién va? —le preguntaron desde adentro. A lo que contestó el hombre:

—El equipaje del señor obispo.

Y los dos entraron en el cielo!

# EN LA ZONA SUR HACE FALTA AZUCAR



De Quepos y lugares circunvecinos, todos ellos de la zona Sur, se han presentado quejas a granel por el hecho de que se acabó el azúcar y no hay dónde conseguirla. El azúcar, por supuesto, es uno de los productos más importantes, y por nada del mundo debe faltar. Sin embargo, en el Sur, es uno de los lugares en donde se ha venido haciendo más para lograr que no falte!

Juan Rafael Solís Barbo-

za, es uno de los hombres que quieren más azúcar para el lugar. Con motivo de la huelga, no se ha cansado de decir que es necesario endulzar u ntanto los agrios, oprimidos y bastante alimonados espíritus.

Mr. Hamer, por su cuenta, dice, pero no lo parece, que desea también un poco de azúcar con motivo de la huelga.

En fin de cuentas, los viejos de la zona quieren azúcar y más azúcar, porque está haciendo mucha falta!

Todo ahí está color de hor miga y no tiene perspectivas muy rosaditas que digamos.

# AL CEMENTERIO A PIE

Juan acaba de morir, dejando a sus hijos una fortuna inmensa. Los herederos, reunidos en la cámara mortuoria, discuten acerca del entierro que han de hacer a su padre.

—Yo opino —dice el mayor— que debemos hacerle un entierro que sea lo mejor de lo mejor, sin reparar en el precio.

—¿Cuánto puede costar un entierro así? —pregunta Manuel.

—Doce mil colones.

—Permíteme que te diga, José, que si papá viviera y pudiera darnos su opinión, nos aconsejaría que no nos gastáramos tanto dinero. Creo que debemos escogerle un entierro de la clase inmediatamente inferior, que ven-

dría a costar unos ocho mil colones.

—¿Y crees Manuel, que papá hubiera deseado un entierro tan lujoso? Yo, que le conocía muy bien, puedo afirmar con toda seguridad que se hubiera contentado con un simple entierro, sin música ni ceremonias inútiles. Y con eso ahorraríamos lo menos tres mil colones!

—Pues yo creo que os equivocáis los dos. Papá me dijo cierto día: "Cuando yo me muera, quiero que me enterréis como a los pobres".

—¿De veras? —preguntan a coro los hermanos y las hermanas.

Pero e nesto resucita el padre y dice:

—Está bien: me iré a ple al cementerio!

# Diputados amenazan bajar Presupuesto de Relaciones

Los viejos de la Cámara Legislativa que viajaron al exterior con Ulate, y que son también muchos de los que con el Presidente viajan al interior, de la República, están según se ha afirmado en diferentes círculos, disgustados con los que manejan nuestras

Relaciones Exteriores, todo, porque no fueron recibidos, cuando llegaron a El Salvador, con bombetas, filarmónica, turno, chicheme, marimba, tamales, disfraces, y todas esas cosas que se estilan en nuestros pueblos de la Meseta Central! Y como no hu-

bo nadie que los recibiera; como no se les brindaron esas atenciones a su llegada a San Salvador, se vinieron con tremenda amenaza: dicen que van a bajar, en muchos miles de colones, el presupuesto de Relaciones Exteriores...!!!

Habrás visto cosa igual. Sólo a los cocudos diputados que dijeron esto en El Salvador, se les puede ocurrir que por el hecho de haber sido mal recibidos, o por no haber sido recibidos del todo, pueden amenazar con bajar presupuestos. Como si una curul en el Congreso se tiene para arreglar cosillas personales!

Pero todo esto puede suceder en nuestra tierra! Y no sería nada raro, que una vez que regresen de su jira turística, al bajar el presupuesto, le pase al Canciller Lara lo que al Director de este periódico, que es además de eso, barrendero, mandadero, corrector de pruebas, gerente, agente de publicidad, formador, linotipista, caballero del Santo Sepulcro, socio de la asociación de amigos de los ciegos y administrador general!

Sería bonito ver a Lara en este estado!

Nos haría la competencia!

# Dice que el viaje lo rejuveneció; y que un baño de rosas cayó sobre su espíritu

El diputado de más peso en nuestra Asamblea Legislativa, don Moisés Aguilar, lo primero que hizo una vez que llegó al país, fué dar declaraciones sobre cómo la había pasado en su jira.

Dijo que ese viaje lo había rejuvenecido, y que un baño de rosas había caído sobre su espíritu.

Que vino poético, lo vino, nadie se lo va a discutir.

Lo que si hay interés en saber por parte de muchos, es si el representante Aguilar perdió peso. Porque realmente eso de que haya venido más joven, aunque le facilita e lechar sus canitas al aire más a menudo de lo de costumbre, no le ha de ayudar mucho si no perdió peso. Por ejemplo, un mambo de esos bien meneados, cómo lo

bailaría don Moisés...?

Una zamba de esas que echan fuego y en donde se le sale todo a uno, incluso el ánimo para seguir viviendo, los deseos de seguir bailando, el entusiasmo por las mujeres y muchas otras cosas más, cómo la bailaría don Moisés...?

Y para poder llegar hasta la Casa Presidencial a conversar con el mandatario, no cree que le cansaría mucho si continúa engordando...?

La ilusión más esperanzada de nosotros, era que con las trasnochadas, parrupadas y jolgorios por Centro América, iba a enflaquecer el diputado, pero resulta que ahora nos dice que sólo viene más joven!

Nos ha defraudado el diputado Aguilar!!!

# 200 AGENTES EN TODA LA REPUBLICA



**EN LA AVENIDA CENTRAL**

Pasa una hermosa mujer, y se dicen dos amigos:

—Qué piernas más lindas!

Se sonrió la mujer y se contestó a sí misma: si supieran que esa belleza se con sigue en las principales Tien das con las Medias Super Ny lón Rita.

**ENTRE LADRONES**

Llegan al país dos famo sos "internacionales" y le pre guntan a otros "criollos":

—¿Podemos entrar en ne gocios?

—Imposible, vinieron a per der el tiempo, porque "Sen try" no nos deja trabajar.

—Pero es que se trata de algo así como "X-9"?

—Ojalá así fuera, pero "Sentry" es nada menos que las mejores Cajas de Seguri dad que venden en el Alma cén de Medias Cosiol.

**Capitán Sereno**



Un barco, hablando tropezado contra unos escollos, estaba a punto de naufragar. Los pasa jeros, desprevenidos, acudieron a ver al capi tán en busca de una es peranza de salvación, y encontraron a éste en su camarote consultando un carta marina.

—¡El barco se hunde, capitán! —exclama ron—. ¿Nos salvaremos?

Y el capitán, sin apar tar la mirada del plano, repuso serenamente:

—Señores, ¿ven este puntito que hay en el mapa? Si se trata de una isla, estamos salvados, pero si es una suciedad, de mosca, seguro que nos lleva el diablo!

**DON OTI ASPIRA A LA PRESIDENCIA DE ALGUN PAIS CENTROAMERICANO QUE NO SEA COSTA RICA!**

ALLA SI SON GENTES TGRADECIDAS. AQUI, SIN EMBARGO, NO QUEREMOS NI EN BROMA QUE SE ARREGLE LA CONSTITUCION!



Nuestro Presidente, a quien se le ocurrió darse una pa seada como nunca se la ha bía dado, resolvió, de porra zo, el alzarse la bata por unos días y llevarse con él a una comitiva que nadie se imagi naba. Sólo le faltó poner en esa comisión, al perro y a la lora de la Casa Presidencial. Se debió este viaje a la invi tación de gobiernos herma nos centroamericanos, por pe tición del pueblo de los res pectivos países. Allá, por a quellas tierras se ha estado viendo la posibilidad de que nuestro mandatario arree con sus bártulos, con La Hora y con el Diario de Costa Rica, y se arreglen las cosas para adquirir carta de ciudadanía

con el fin de ver si puede lle gar a aspirar a la presiden cia de alguno de esos paf ses!!!

No dudamos que don Otilio muy pronto se arrepentirá

de haber vivido en nuestra tie rra, y jalará con todo para Centroamérica. Porque los ti cos somos muy mal agrade cidos. No queremos que se reforme la Constitución pero

ni en broma, y mucho menos para que vuelva dentro de cuatro años a la Presidencia de la República!!!

Somos fregados los costa rricenses!!!

**Pinte con VALSPAR**

Y ECONOMIZARA DINERO

La pintura VALSPAR rinde más, cubre más y dura más.

**Almacén FRANCISCO FONT**

BAJOS DEL REGISTRO ELECTORAL

Teléfono J-3650

Apartado 1528

**A D. CRISTOBAL COLON LE HEMOS HECHO LO PEOR DE SU CARRERA**



Los cien sacos de cemento que se chorrearon hace al gunos años en medio del Pa seo Colón, cien sacos de ce mento choreado que siempre se han llamado "El Obelisco", están desapareciendo con más más facilidad que con la que le desaparece el sueldo cada fin de mes al pobre y aburrido marido.

Tienen como cien viejos dándole al taladro, pero con más entusiasmo que con el que se le puede dar a la po lítica en estos días!

Y nadie duda ya de la des aparición de ese arnotoste.

Lo que tiene dolida a mu cha gente, es, ni más ni me nos, la suerte que de esta o portunidad corrió Cistoper Colón.

Cuando el pobre don Cris tóbal llegó donde la reina a pedir ayuda, iba ya con la mala recomendación de los sabios. Cuando se logró, des pués de muchas penurias, ha cer la expedición para venir nos a descubrir, los hombres de mar que le acompañaban se le alzaron y casi lo guin dan si no hubiera sido por el poco de tierra que a lo le jos se divisó. Y así por el es tilo fué la suerte de este po bre gran hombre. Hasta le tocó volver a su tierra sin los títulos que le habían dado,

La quitada del obelisco es la patada más grande para el Gran Almirante.— Lo peor es que todos estamos de acuerdo

con cadenas y desposeído de la cumbre de su gloria!

Pero lo que lo ticos le es tamos haciendo, no es ni más

ni menos que lo peor de su triste carrera!

Se quedó sin Obelisco nues tro estimado amigo don Cris

to per Colón, y eso es para q' se den cuenta los hombres, lo efímera que es la gloria, y las patadas que se pueden re cibir cuando menos lo pensa mos...

Echen para sus sacos mu chas gentes!!!

**CASIMIRES**

Llegó la primera remesa de los casimires más finos de Inglaterra marca:

**"SUBLIME STAR"**

Reina de todas las Marcas.

Gabardina de alta calidad en muy buen surtido de colores, marca:

**"RED DEVIL"**

Además, finos tropicales en preciosos dibujos, gabardina especial mente apropiada para pantalones y trajes de larga duración y gran pre sentación, etc., etc.

Todas marcas inglesas exclusivas de

**LUCONI**

El surtido más grande, calidad y precios sin competencia.

**Circulación comprobada: 8500 ejemplares**

**Campo Pagado**

# LAS DEMANDAS DE LOS TRABAJADORES BANANEROS

La huelga bananera no era inevitable. Fué motivada por la intransigencia de la Compañía que sistemáticamente se ha negado a escuchar las justas y legítimas aspiraciones de los trabajadores. La Empresa, en forma empecinada, no se decide a cambiar la política. Al contrario, continúa manteniendo en sus vastos dominios tácticas que vulneran los derechos de los costarricenses. Los trabajadores, cansados de esperar una nueva actitud de la Empresa, más en consonancia con los principios contemporáneos de justicia social, no tuvieron otro camino que decretar la huelga, aun cuando el Código laboral las prohíbe terminantemente en las faenas agrícolas.

La huelga se originó cuando las demandas obreras —contenidas en el llamado Pliego de Peticiones— fueron rechazadas por la Empresa y por las Autoridades de Trabajo. En vista de las proporciones del movimiento huelguístico, el Gobierno se vió en la obligación de intervenir, garantizándole a los trabajadores —si aceptaban reintegrarse a sus labores— considerar las peticiones. Fué así como los trabajadores —por conducto de sus delegados— elevaron a conocimiento del señor Ministro de Trabajo el texto de sus demandas, inspiradas en el humano deseo de obtener más justas concesiones de parte de una Compañía foránea que succiona con voracidad las riquezas de nuestro suelo.

Después de un estudio brevísimo, sumario, los personeros de la United Fruit Company optaron por rechazar las principales demandas obreras, concretándose al cumplimiento de una de ellas —el pago de las prestaciones legales a los despedidos arbitrariamente el día dos de mayo— y a hacer acto de fe de sus buenas intenciones y procedimientos. Es decir, burlaron su compromiso —contraído con el señor Presidente de la República— para terminar con aquellas deficiencias que originan el descontento de los trabajadores bananeros, que tienen sobrado derecho a una vida decente. Porque los obreros de las plantaciones de banano, que trabajan en las peores condiciones imaginadas, bajo climas rigurosos, viven como parias. Y resulta una paradoja brutal que aquellos costarricenses que más riqueza producen, que más cuantiosos dividendos abonan con su sangre y sudor, reciban en cambio, el trato infamante de parias.

Debido a la brevedad de nuestro comentario no podemos entrar al análisis de cada una de las demandas por la Compañía. Nos referiremos a algunas de ellas cuyo rechazo en manera alguna se puede justificar.

Los peones bananeros deben comprar sus machetes,

palas y cuchillos. Ahora la Empresa alega que venderá esas herramientas a "precios de costo". Y ya sabemos los costarricenses los malabarismos que hace la United con los artículos que vende en sus Comisariatos, sobre la mayoría de los cuales no paga impuestos.

Para un trabajador bananero —que devenga un salario de hambre en términos de dólares— resulta una carga muy onerosa la compra de sus herramientas. Y aun cuando esos utensilios de trabajo se van a transformar luego en pingües beneficios para la Empresa, los personeros de la United se niegan a entregarlos gratuitamente.

Tampoco acepta la Compañía pagar las horas perdidas, no por causa de los trabajadores, sino de la lluvia que suele ser torrencial en las zonas del Pacífico. La lluvia es un factor natural, que no obedece a la voluntad del hombre. Es un riesgo que las Empresas deben aceptar. Si por motivo de lluvia se suspenden labores, no es justo que paguen las consecuencias sólo los trabajadores.

La Compañía no proporciona a sus trabajadores los implementos necesarios para su protección en determinada clase de labores, perjudiciales para la salud. Los que riegan, por ejemplo, el llamado caldo bordelés —a base de sulfato de cobre— para combatir la "sigatoka", no cuentan con ninguna protección. Pero es que a la Compañía no le importan los sacrificios humanos. Todo lo reduce a cifras numéricas, a dividendos. Para ella la vida de Pedro o Juan —los nombres más modestos— es un acontecimiento sin mayor importancia. Se duele más cuando la ventisca derrumba una planta de sus fincas de banano.

Frente a los hechos apuntados someramente, urge la intervención del Gobierno en defensa de los derechos legítimos de los costarricenses y no para hacerle el juego a la Compañía. Debe el Gobierno obligar a la Bananera a cambiar de actitud, que para ello lo asiste el derecho de soberanía que ejerce sobre todo el territorio de la República. Y si la Empresa se aferra a las viejas y brutales prácticas, no habrá otro camino que la adopción de medidas drásticas, tendientes a salvaguardar los intereses nacionales. Si el actual Gobierno —o el que habrá de instaurarse el próximo 8 de noviembre— se decide valientemente a transitar por este camino, afrontando con firmeza la situación, puede estar seguro de que en torno suyo se aglutinarán —en un solo haz de voluntades incommovibles— las grandes mayorías del país.

O. C. V.

(Tomado de "La República", 23 de junio, 53).

HABLANDO CLARO...

—Viene de la Pág. 2

torbar la marcha lógica y justa de las aspiraciones de los trabajadores.

Pareciera que los señores de la Bananera, no quieren ayudarnos ni en mínimo grado, a lograr una patria justa y con oportunidades para todos.

Todo pareciera indicar que la Bananera, tiene deseos de fabricar comunistas en serie en nuestra patria. Y esto lo decimos porque no otra cosa puede ser, cuando se ponen con terquedad aragonesa a entabrar la solución de un problema de carácter social y económico que no sólo afecta a los que manejan esa poderosa compañía, sino que también a la marcha de todos los engranajes de la vida económica de la nación!

Estamos a sólo veintinueve días de las elecciones. Es necesario que durante estos días cercanos a los eventos cívicos de los costarricenses, haya paz y haya cordura. Es preciso que todos los que habitamos este pedazo de suelo, hagamos lo que nos sea posible por lograr que el torneo se lleve a feliz término, y a que no haya desórdenes dentro de los filas electorales del país!

Pero repetimos, todo pareciera indicarnos que los señores de la Bananera no desean, de ninguna manera, ayudar no sólo a que haya orden, sino que tampoco, a que se consiga justicia para miles de trabajadores, y bienestar para un centenar de familias que, en las regiones del Sur, en forma poco aceptable, viven dándose por entero, y entregándose por partes, a la succión que de sus organismos, hace una Compañía deseosa de no dar ni mínimas ayudas a los que le producen riqueza.

Estamos empeñados en que de estas conversaciones que ahora ha habido, salga una fórmula de todo grado aceptable. No puede ser que no den a los hombres del Sur lo que merecen por justicia. Nuestros corazones tiemblan y nuestros espíritus reciben un tremendo impacto, cuando oímos decir que los personeros de esa Compañía siguen empeñados en no dar asistencia médica; en no dar vivienda sana; en no dar sueldos menos injustos; en dos palabras, en no dar una vida más o menos honorable; más o menos llevadera para todas estas gentes que día a día, segundo por segundo, están llenándose de paludismo. Hombres y mujeres que padecen de problemas morales. Madres e hijos; novias hermanas y parientes, que caen en las redes del vicio, que se entregan a quehaceres no decorosos ni dignos, debido, en gran parte, a los grandes males que la misma Bananera no ha querido afrontar y solucionar.

El día en que las diferencias que se hacen entre los trabajadores, sean menores; el día que se les dé a todos igualdad de trato, igualdad y justicia en los salarios; cuando se tenga interés —pero interés humano— en afrontar el problema del tugurio o de las barracas; cuando de una manera más ecuánime se afronte el problema de muchos miles de gentes que ahí mueren dentro de lágrimas y risas; dolores y angustias; degradación e injusticia, estamos seguros que no habrá huelgas, ni críticas, ni ataques para la Compañía Bananera.

## LA MUERTE EN LA SILLA ELECTRICA NO ES NADA NUEVO PARA LOS COSTARRICENSES

Los que vamos a algunos de nuestros cines, ya hemos pasado ese suplicio!

Con la ejecución que se efectuó en los Estados Unidos de los señores Rosenberg, en nuestro país un montón de viejos han puesto su barba en remojo, pues existe la impresión de que nuestro mandatario, que ahora se encuentra echando sus canitas al aire, ha de volver a su Tiquicia con la idea de poner la silla eléctrica, que es la de la muerte, como puede ser también la de mucho teatro de los nuestros. Las diferencias no son muchas!!

Todos los que visitamos los cines, y en especial algunos cines, ya podemos decir que sabemos qué es eso de la silla de muerte, o la silla eléctrica.

Entra uno al cine, se sienta, y el suplicio empieza a funcionar.

Se mueve para un lado, para el otro, para el de más allá, y la cosa se empieza a poner un tanto incomodana.

El que está delante también se mantiene inquieto —y no porque esté con su novia—, sino porque las sillas no son precisamente un lecho de rosas. Los movimien-



porque esa silla la hemos probado en muchos cines, sin necesidad de haber espiado secretos atómicos!!!

Algún día arreglarán los sillones electrónicos de los cines, estamos seguros.

Es cuestión de pura paciencia...!!!

### SERRIN

Por qué te vas a divorciar, querida...? ¿Es qué dudas de la fidelidad de tu marido...?

—Sí, creo que mi hijito no es de él...!!!

El marido se presenta ante su esposa a comunicarle que ha sufrido una pérdida enorme en uno de los negocios, precisamente aquél en el que ha invertido todo su capital.

El esposo con los deseos de consolar a su linda mujer, le dice:

—No te preocupes linda, la pérdida de dinero no es una cosa mortal!

Y la mujer, muy compungida le dice:

—Sí, pero si tú te murieras, quién se atrevería a casarse con una viuda pobre...?

## DENTRO DE 696 HORAS NUEVO PRESIDENTE ELECTO DE LOS COSTARRICENSES!!

CADA DIA LAS EMOCIONES ESTAN MAS CERCA

Nosotros, en forma sincera, deseamos que estos señores hagan algo. Algo que no sólo es necesario, sino que también imprescindible: HUMANIZAR LA VIDA EN LA ZONA DE LOS BANANALES DEL SUR.

Todos estamos a la expectativa!



En el día de hoy, faltan solamente veintinueve días para que se efectúen las elecciones. Quiere decir que dentro de un lapso de seiscientos noventa y seis horas, hemos de estar estrenando presidente electo de los costarricenses!

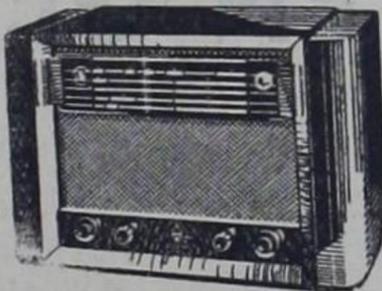
Las emociones, a partir de esta fecha, empezarán a escasear, porque ya no tendremos candidatos a la presidencia, y por lo tanto nuestra aldea ha de parecer un gran cementerio!!!

Estas seiscientos noventa y seis horas, son momentos de tensión, de preocupación, de dolores de cabeza, de dolores de estómago, de vértigo, de nervios, sustos y emociones en todos los corazones!!!

Es cuestión de esperar y la cosa se pondrá color de hormiga!!!

# RADIOS PHILIPS

(HOLANDESES)



“SIMBOLO DE GARANTIA, ALTA CALIDAD Y CONFIANZA”

TROPICAL COMMISSION CO. LTD.  
SIGURD ROY

TELEFONOS: 3432 - 2871

(Frente a Biblioteca Nacional)

APARTADO: 661

## EN GUANACASTE SE PROHIBEN LAS ACTIVIDADES DE LOS JUAN CHARRASQUEADOS!

Hay disgusto en la ciudad.— Se pide la intervención de Camilo Galagarza.— Ruiz Centeno dice que no les dará tiempo de montar en sus caballos



En la ciudad pampera de Liberia, se armó en días pasados tamaño molote, debido a que los liberianos, como hombres machos y de pampa que son, se han dedicado a dar serenatas, y a tombolear al por mayor. Según informes que el Gobernador de esa ciudad ha mandado al Ministerio de Gobernación, parece que los guanacastecos son unos charrasqueados completos: mujeriegos, jugadores, y parranderos pero al por mayor. Con la única diferencia, según nos manifiesta un amigo de Guanacaste, que a ellos no les pasa como a su tocayo Juan Charrasqueado, pues siempre tienen tiempo de montar en su caballo sin

morir baleados por nadie. Pero precisamente ahora de lo que se trata es de eso; de que los serenateros, los que trasnoches de luna, sin amores a vida deliciosa que muchos de nosotros nos deseáramos, han sido amenazados por el Gobernador Ruiz Centeno, de la próxima, no dejarles montar en su caballo, lo que equivale a decirles que se cuiden.

En la capital de los guanacastecos, hay disgusto porque la medida que dió el Gobernador no calza —dicen—, con el siglo veinte.

Veremos en qué puede parar todo esto, pero lo más seguro es que el Gobernador tenga que aflojar, porque Liberia, sin trasnochadas, sin noche de luna, sin amores a la sombra de los árboles hermosos y poéticos, no puede ser nunca el Guanacaste que todos conocemos.

Esperamos que don Camilo Galagarza, dicen los trasnochadores y parranderos de las pampas, ha de interceder en nuestro favor, ya que lo que se quiere hacer es injusto!!!

Que se agarre duro Ruiz Centeno, porque lo que son los hombres de la pampa, se lo apean si es preciso para mantener los principios!!!

Veremos qué es lo que pasa!!!

## LA BRONCA CON LA INVITACION DE GUATEMALA A COSTA RICA HA PUESTO INTRANQUILO A TOLEDO

Recordemos que él se la jugó enterita para conseguir el puestazo!

Está de Dios que los ticos hemos de alzar bronca de cualquier cosa que suceda. Es esta una característica muy bien marcada dentro de todos los ticos, y nos pavoneamos de esa "cualidad".

Con motivo del viaje de Ulate con una retahila de viejos adscritos a la Junta de Turismo —que así es como se le llama ahora a la Asamblea Legislativa— se hizo un broncón como nunca se había presentado.

En sólo cables van y cables vienen se gastaron como veinte mil dólares, todos ellos entregados por el Ministro Hernández para poder arreglar el colcho centroamericano.

Que si Guatemala hizo la invitación, que si no la hizo, que si se puede hacer; que por qué no ha dicho nada Toledo, que por qué son tan malcriados los guatemaltecos con nuestro Presidente, que por qué no nos respetan como es debido! En fin, puros deseos de alzarle el polvazal a alguien, pero de alzárselo pronto!

Parece que con esta situación que hora se ha presentado, se ha hecho más bulla de la necesaria. Pero esto es lo que nos cuadra, y en ese charco somos felices!!!

Según nos cuentan, en carta enviada por nuestro Embajador Toledo, ha explicado



a nuestra cancillería todos los pormenores del burumbún, pero no sólo se ha refe-

rido a ese colochón, sino que a la vez ha rogado, por lo que más quieran, que lo dejen tranquilo terminar los días que le faltan de Embajador en Guatemala!!!

Recordemos que Toledo es un buen Embajador y que además, se la jugó completa para conseguir el puestazo!

Le deseamos tranquilidad y felicidad para los días venideros, señor Toledo!!!

## Todo mundo NON GRATO. Vendrán CHICHARRONES!

Ahora, con motivo de que está de moda declarar NON GRATO a muchas personas de las chismosas y malcriadas, hay un montón de viejos que tienen sus hachas relucientes, blanquitas y embadurnaditas, para ver si logran que a algunos pesados de los que aborrecen hasta el cogollo, sean declarados "non gratos".

A continuación una lista de las personas que desean declarar en ese estado a otros tantos hombres que se traen entre ojos!

Se dice que declarará Non Grato, en caso de triunfar en sus aspiraciones don Florentino Castro, a Rivera Altamirano, el de la Tributación Directísima y molestísima.

Don Carlos Gutiérrez Urtecho, a don Otilio Ulate B.

El Dr. Oreamuno Flores, a la Presidencia, que sólo chicharrones bien horribles le ha podido traer;

Don Otón Acosta a don Mario Echandi, que en estos últimos días le ha estado dando duro al Jefe de Acción del Partido Demócrata;

Y todos los yernos de este solar, a las viejas suegras, molestas y fregadoras.

Esta última sería la declaración más justa!!!

# LA DIRECCION GENERAL DE TRANSITO

## Avisa

# A LOS CONDUCTORES DE VEHICULOS EN GENERAL

## Que:

Habiéndose concedido un tiempo prudencial y amplio para el cambio de placas del año 1953, se procederá sin excepción a retirarles las placas a los vehículos que porten las del año 1951, a partir del día 15 de julio del presente año.

LA DIRECCION.

San José, junio 20 de 1953.